

GWX`Yi gYf`]b`K U`X_]fWX Yb`[YZUggh.
K Y]hYfY`=bZcfa Uh]cbYb`Yfk UfhYh

6i bXYgdc`nY]`ghcddh'a i ha U»`]WX Yb`GWX`Yi gYf`VY]
K U`X_]fWX Yb`/a Y\ fYfY`DYfgcbYb`]a` : U\fnYi ["K Y]hYfY
=bZcfa Uh]cbYb`Zc`[Yb"

=b`Y]bYf`ØVYffUgWX YbXYb`K YbXi b[`XYf`9fY][b]ggY`k i fXY`Ua
A]h`k cWX UVYbX`Y]b`a i ha U»`]WX Yf`GWX`Yi gYf`VY]`K U`X_]fWX Yb`]a
@UbX_fY]g` : fYmi b[!; fUZybUi`j cb`XYb`6Y\ØfXYb`[YgW`bUddh"
6Yf]WX hYb`ni Zc`[Y`ZUbX`X]Y` : YghbU`a Y`[Y[Yb`%, `i \f`ghUhh`U`g
X]Y`6i bXYgdc`nY]`Ui ZX]Y`G]hi Uh]cb`Ui Za Yf_gUa`k i fXY`i bX
XUfUi Z`]b`Y]b`9]b[fY]ZYb`j cfbU`a "Gc`WX`Y`9]bg`ÅhnY`g]bX`]b`Y`hnhYf
NY]h`b]WX`hi b[Yk Ø\b`]WX`ž`XU`X]Y`6Y\ØfXYb`j Yfgh`Åf`_h`[Y[Yb
DYfgcbYb`j cf[Y\Yb`ž`X]Y`]`Y[U`Yb` ; fYbnØVYfhf]hh`i bhYfghØhnYb"

A]h`XYa` `GWX`Yi gYf`VY]Z]bXYb`g]WX`ni XYa`k Y]hYfY`DYfgcbYb`]b
XYa` : U\fnYi [ž`k Ug`X]Y`G]hi Uh]cb`bcWX`_ca`d`n]YfhYf`a UW`h"
8YhU]`g`ØVYf`X]Y`]XYbh]Z]n]YfhYb`DYfgcbYb`i bX`X]Y`[YbUi Yb
I a gh`ÅbXYž`X]Y`ni `X]YgYf` : YghbU`a Y`ZØ`fhYb`ž`g]bX`V]g`Ub[`i b`_Uf"
8]Y`6i bXYgdc`nY]`\Uh`Ub[Y_ØbX][hž`XUgg`bYi Y`=bZcfa Uh]cbYb
j YfØZYb`h]WX`h`k YfXYb`ž`gcVU`X`g]Y`j cf`Y[Yb`"8]Yg``Åggh`FUi a`ZØf
j]Y`Y`GdY`_i`Uh]cbYb`i bX` : fU[Yb`ž`X]Y`XYfnY]h]b`XYf`² ZYb`h]WX`_Y]h
X]g`_i h]Yfh`k YfXYb"

8]Y`F`c`Y`XYf`6i bXYgdc`nY]

8]Y`6i bXYgdc`nY]`gd]Y`h`Y]bY`Yb`hgWX`Y]XYbXY`F`c`Y`VY]`XYf
J Yf\]bXYfi b[]`Y[U`Yf` ; fYbnØVYfhf]hh`Y`i bX`j YfZc`[h`XU`Yf
_cbgYei Ybh`GWX`Yi gYfbY`h`k Yf`_Y`"8]YgY`B`Y`h`k Yf`_Y`VYghY`Yb`Ui g
DYfgcbYb`ž`X]Y`c`Zi[fc»Y`Gi a`a`Yb` ; Y`X`j Yf`Ub[Yb`ž`i a`A`YbgWX`Yb
ØVYf`X]Y` ; fYbnY`ni `Vf]b[Yb`ž`c`Zi`i bhYf`Yi hfYa`Yb`i bX`[YZ`Å`f`]WX`Yb

6YX]b[i b[Yb"8]Y': YghbU\ a Y']b'K U`X_]fWXYb' _ÖbbhY`XUfUi Z
 \]bXYi hYbžXUgg`X]Y'6Y\ ÒfXYb'b]W`h'bi f'Ui Z9]bnY`dYfgcbYbž
 gcbXYfb'Ui Z'cf[Ub]g]YfhY'; fi ddYb'UVn]Y`Yb'a ÖW`hYb"

8]Y'9fa]h'i b[Yb'g]bX'bcW`]a' ; Ub[Yž'i bX'cZZ]n]Y`Y'GhY`Yb
 gdfYWXYb'XUj cbžXUgg`Yg'g]W`i a' Y]bYb'k]W`h][Yb'GW`f]h'i]a
 ?Ua dZ'[Y[Yb'XYb'A YbgWXYb\ UbXY` \ UbXY`h"9g']gh' _]b
 ; Y\Y]a b]gžXUgg`X]Y`FY[]cb'gY]h'Y]b][Yf'NY]h'i]b'XYb': c_i g'j cb
 GW`Yi gYfU_h]j]h`hYb' [YfUHYb']gh"8]Yg` \Uh'ni `Y]bYf`Yf\ Ò\hYb
 DfÄgYbn'XYf`Dc`]nY]' [YZØ\fhžX]Y'a]h'?cbhfc`Yb'i bX
 , VYfk UW`i b[Yb'Ui Z'X]Y`<YfUi gZcfXYfi b[`fYU[]Yfh"

8]Y'6YXYi hi b[`X]YgYf': YghbU\ a Y' _Ubb'b]W`h'ØVYfgW`Änh
 k YfXYb"K Ybb'Yg`XYf`Dc`]nY]' [Y`]b[hž'gc`W`Y`_f]a]bY`Yb
 5_h]j]h`hYb'ni `i bhYfVfYWXYbž'_ÖbbhY`X]Yg`XUni `VY]hfU[YbžUbXYfY
 A YbgWXYb'XUj cf'ni `VYk U\ fYbž']b'X]Y': Äb[Y'j cb'GW`Yi gYfb'ni
 [YfUHYbž'X]Y`cZh'b]W`h'bi f'X]Y'; YgYhnY'j Yf`YhnYbž'gcbXYfb'Ui W
 XUg`@YVYb'i bX'K c\`VYZ]bXYb'XYf'A YbgWXYb' [YZÄ\ fXYb"

8]Y`G]hi Uh]cb`V`Y]Vh'k Y]hYf\]b'Ub[YgdUbbhž'i bX'gck c\`X]Y
 6Y\ ÒfXYb'U`g'Ui W`X]Y'; Ya Y]bgW`UZh'g]bX'Ui Z'k Y]hYfY`I dXUhYg
 [YgdUbbh"8]Y'6YfY]hgW`UZh'XYf`Dc`]nY]ž'YbhgW`cggYb' [Y[Yb
 gc`W`Y`J YfVfYWXYb'j cf'ni [Y\Ybž'nY][hž'XUgg`X]Y`G]W`Yf\Y]h'XYf
 6Øf[Yf'i bX'X]Y` ðhY[f]h`h'XYf'; fYbnYb'\ ÖW`ghY`Df]c]h`h'\UVYb"

5b[Yg]W`hg`XYf'?ca d`YI]h`h'XYf'A UhYf]Y`]gh`Yg'i bYf`Ägg`]W`ž
 k UW`gUa `ni `V`Y]VYb'i bX'g]W`X`Yf`F]g]_Yb`VYk i ggh'ni `gY]bž'X]Y
 a]h'`Y[U`Yb'; fYbnØVYfhf]h`hYb'j YfVi bXYb'g]bX"K Y]hYfY
 9bhk]W`_i b[Yb'k YfXYb']b'bU\Yf`Ni _i bZh'Yfk UfhYhž'XU`X]Y
 9fa]h'i b[Yb'Zcfh[YZØ\fh'k YfXYb'i bX'bYi Y` ðZcfa Uh]cbYb
 j YfÖZYbh]W`h'k YfXYb"

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY